

Distr.
LIMITED

CEDAW/C/1994/L.1/Add.8
1 February 1994
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИТЕТ ПО ЛИКВИДАЦИИ ДИСКРИМИНАЦИИ
В ОТНОШЕНИИ ЖЕНЩИН

Тринадцатая сессия
17 января-4 февраля 1994 года

УТВЕРЖДЕНИЕ ДОКЛАДА КОМИТЕТА ПО ЛИКВИДАЦИИ ДИСКРИМИНАЦИИ В ОТНОШЕНИИ
ЖЕНЩИН НА ЕГО ТРИНАДЦАТОЙ СЕССИИ

Проект доклада

Докладчик: г-жа Терезита КИНТОС-ДЕЛЕС (Филиппины)

Добавление

III. РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЕННЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-
УЧАСТНИКАМИ
В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 18 КОНВЕНЦИИ

Вторые и третьи периодические доклады

1. В соответствии с порядком рассмотрения вторых и последующих периодических докладов, утвержденным Комитетом на его девятой сессии¹, Предсессионной рабочей группой были заранее определены темы и вопросы, которые необходимо было обсудить с представителями государств-участников, представляющих вторые периодические доклады.

Новая Зеландия

2. Комитет рассмотрел второй периодический доклад Новой Зеландии (CEDAW/C/NZL/2 и Add.1) на своем 243-м заседании 25 января 1994 года.

3. Представляя доклад, представитель Новой Зеландии заявила, что правительство очень серьезно относится к своим обязанностям в Комитете и предприняло энергичные усилия по подготовке такого доклада, в котором содержится объективная информация о положении женщин в Новой Зеландии.

4. Представитель отметила, что ее страна только что отметила 100-летие предоставления избирательных прав женщинам. Новая Зеландия была первой самоуправляющейся страной в мире, которая предоставила женщинам право голоса. Широкое участие в празднованиях принимали правительственные и женские организации. Это событие позволило провести оценку нынешнего положения женщин и обсудить вопрос о том, что еще необходимо сделать для обеспечения реального равенства женщины и мужчины. Она отметила далее, что 1993 год отмечался как Международный год коренных народов, и сказала, что большое число мероприятий, связанных с празднованием упомянутой выше годовщины, затрагивали вопрос о положении женщин, принадлежащих к коренному народу.

5. Ее страна сняла свою оговорку, касающуюся использования труда женщин на подземных работах. В то же время, несмотря на увеличение числа женщин в вооруженных силах, ее страна пока не может снять оговорку о службе женщин в вооруженных силах. Новая Зеландия также сохраняет свою оговорку об оплачиваемом отпуске по беременности и родам. Правительство считает, что вопрос об этом отпуске должен быть предметом переговоров между сторонами договора о найме.

6. В 1993 году правительство приняло новый закон о правах человека, в котором более развернуто указаны признаки, дискриминация по которым запрещается. Теперь эти признаки будут охватывать вопросы, касающиеся женщин, включая беременность, деторождение, сексуальные домогательства, состояние в браке и семейное положение, сексуальную ориентацию, нетрудоспособность, возраст, расовую принадлежность, религию, служебное положение и политические взгляды. Закон вступит в силу в 1994 году. Кроме того, национальной Комиссии по правам человека были предоставлены более значительные средства, с тем чтобы она могла успешно справляться с расширившимся кругом своих обязанностей.

7. Страна переживает процесс социально-экономических преобразований, направленных на оживление экономики. Для устранения дисбалансов, порожденных осуществлявшейся в прошлом политикой самоизоляции и сельскохозяйственного протекционизма, были приняты широкие меры по дерегулированию экономики, отменены сельскохозяйственные субсидии, либерализован контроль за импортом и иностранной валютой, снижены тарифные барьеры, а государственное имущество было распродано или акционировано. Хотя реформы привели к возникновению трудностей, конечной целью всех этих мер является повышение уровня жизни на основе устойчивого экономического роста.

8. Отвечая на вопрос о последствиях структурной перестройки для женщин, представитель заявила, что в долгосрочной перспективе плохое состояние экономики не приведет к улучшению положения женщин, будь то экономического, или политического, поэтому возникла потребность в реформе. Она признает те трудности, с которыми сталкиваются многие жители Новой Зеландии в период структурной перестройки, но говорит, что уже имеются определенные позитивные результаты. Есть явные свидетельства того, что сейчас страна развивается на устойчивой и наступательной основе. Некоторые реформы были направлены на перестройку системы социального вспомоществования, которая остается одной из самых расточительных в мире. К настоящему времени никакого сокращения объема расходов на образование или здравоохранение не произошло.

/...

9. Комитет также отметил возможные негативные последствия структурной перестройки для положения женщин, и в этой связи был задан вопрос о том, проводилось ли какое-либо изучение этих последствий.

10. Говоря о той роли, которую играли Министерство по делам женщин и НПО в отчетный период, представитель информировала Комитет о том, что Министерство считается основным директивным органом, участвующим в разработке большинства основных стратегий. Она также признает ту важную роль, которую НПО играли на протяжении всей истории страны.

11. В числе долгосрочных перемен, затрагивающих женщин, представитель отметила изменения в структуре семьи; увеличение в общей численности рабочей силы доли женщин (которая составляет сейчас 43 процента); увеличение числа женщин, создающих собственные предприятия; расширение представленности женщин в традиционно мужских профессиях; и более активное участие женщин в общественной жизни (включая назначение в 1993 году первой женщины в верховный суд). Представитель отметила, что размер среднего вознаграждения у женщин меньше, чем у мужчин.

12. Особую обеспокоенность вызывает увеличение числа домашних хозяйств с одним родителем (большинство из которых возглавляются женщинами и имеют меньший уровень дохода, т.к. их участие в оплачиваемых видах деятельности характеризуется относительно менее высокими показателями) и рост числа женщин в пожилом возрасте. Большинство лиц в возрасте 75 лет - женщины, большая часть которых получает значительную часть своего дохода в форме выплачиваемой государством пенсии по старости.

13. Что касается насилия, то представитель отметила, что этот вопрос уже в течение ряда лет тревожит общественность, а борьба с насилием является одной из приоритетных задач правительства. Меры по сокращению масштабов и предупреждению насилия включают создание систем для предотвращения насилия в семьях, центров по борьбе с проблемой изнасилований и групп "Мужчины против насилия". Был принят новый закон, предусматривающий более решительные меры по борьбе с порнографией при помощи цензуры, которая будет основываться на оценке реального или возможного вреда, который может быть нанесен теми или иными материалами. В соответствии с законом отменяется деление на порнографические материалы, предназначенные для общественного и личного пользования, а также вводятся более жесткие ограничения в отношении таких материалов.

14. Представитель заявила, что вопрос здоровья женщин является одной из основных проблем. Она отметила, что в результате рака матки, который, как установлено, является излечимым заболеванием, ежегодно умирает более 100 женщин. Была подготовлена национальная программа для обследования женщин на предмет выявления рака матки, в рамках которой особое внимание уделяется женщинам маори и женщинам с Тихоокеанских островов. Также осуществляются меры в связи с проблемой рака молочной железы. Кроме того, особое внимание уделялось улучшению охраны здоровья женщин маори. С определенной степенью успеха проводились мероприятия, направленные на пропаганду здорового образа жизни и борьбу с курением - довольно распространенным среди женщин маори явлением.

15. Другой позитивной тенденцией, касающейся женщин маори, было увеличение числа создаваемых ими коммерческих предприятий. Степень участия женщин маори в самостоятельной предпринимательской деятельности значительно выше, чем у мужчин маори или любых других жителей Новой Зеландии, не являющихся маори, хотя они и начинают с более низкого уровня. Для поощрения участия женщин маори в предпринимательской деятельности и для дальнейшего

развития их деловых навыков было начато осуществление ряда инициатив, включая программу "Вахине Пакари" и создание Фонда в интересах развития женщин маори.

16. Правительство предоставляло средства для программы обучения маори методом "погружения" и намерено и впредь оказывать в этой связи финансовую поддержку.

17. Правительство учредило руководящий комитет по подготовке к проведению Года семьи. Это послужит стимулом для улучшения подготовки членов общества к выполнению родительских обязанностей и подчеркнет важность заботы о пожилых и детях.

18. Представляя доклад Ниуэ (самоуправляющееся государство на правах свободной ассоциации с Новой Зеландией), представитель сообщила, что в Ниуэ отсутствуют какие-либо ограничения в отношении законодательной компетенции, касающейся прав, закрепленных в Конвенции. Женщины добились значительных успехов в общественной жизни, а также в профессиях, в которых ранее господствующее положение занимали мужчины. Ниуэ стало полноправным членом Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры (ЮНЕСКО) и планирует стать членом Всемирной организации здравоохранения (ВОЗ).

19. Говоря о Токелау, последней самоуправляющейся территории Новой Зеландии, представитель отметила, что происходящие в настоящее время конституционные изменения обеспечат продолжение процесса, в соответствии с которым Токелау, на основе собственных темпов, расширит компетенцию в отношении своих внутренних дел, включая вопрос о том, каким образом будут защищены права, предоставленные жителям Токелау в соответствии с Конвенцией.

1. Общие замечания

20. Члены Комитета выразили общее удовлетворение в связи с представленным докладом, его полнотой и содержащейся в нем информацией. Была высказана обеспокоенность в связи с остающимися в силе оговорками в отношении службы женщин в вооруженных силах и оплачиваемого отпуска по беременности и родам в стране, где женщины составляют столь значительную долю в общей численности рабочей силы.

21. Наряду с выражением удовлетворения в связи с наличием хорошо развитого механизма для решения вопросов, касающихся женщин, и увеличением его бюджета, прозвучала просьба представить информацию о наличии аналогичной системы на уровне органов местного управления.

2. Общие вопросы

22. Отвечая на вопрос о масштабах консультации с НПО в процессе подготовки доклада, представитель отметила, что НПО, включая организации женщин маори, участвовали во всех стадиях процесса его подготовки.

23. Члены Комитета приняли к сведению доклады Ниуэ и Токелау, содержащиеся в приложениях к докладу Новой Зеландии, и задали вопрос о том, нет ли больше других государств, ассоциированных с Новой Зеландией. В том случае, если такие государства имеются, члены Комитета задаются вопросом о том, почему не были представлены доклады от других государств. В ответ представитель заявила, что в то время, когда Новая Зеландия ратифицировала Конвенцию в 1985 году, в соответствии с существовавшей в то время практикой, ратификацией также были охвачены (с их согласия) Ниуэ, Токелау и острова Кука. Острова Кука - как и Ниуэ - это самоуправляющееся государство на правах свободной ассоциации с Новой Зеландией, и поэтому оно само отвечает за осуществление обязательств по Конвенции. Правительство островов Кука знает о своих обязанностях, однако, располагая лишь ограниченными ресурсами, оно не смогло подготовить свой доклад ко времени проведения настоящей сессии и представит его сразу, как только это станет возможным.

24. Отвечая на дополнительный вопрос о том, оказывала ли Новая Зеландия Островам Кука техническую помощь в подготовке проекта доклада, представитель отметила, что оказывалось только содействие в подготовке текста; что же касается подготовки самого доклада, то правительство Островов Кука считало это своей обязанностью.

Статья 2

25. Члены Комитета задали вопрос о явном противоречии между оговоркой в отношении оплачиваемого отпуска по беременности и родам и различными законодательными актами, запрещающими дискриминацию, такими, как Новый Закон о правах человека.

26. Был задан дополнительный вопрос о том, рассматривали ли Министерство по делам женщин и профсоюзы вопрос о правах женщин в аспектах, касающихся оплачиваемого отпуска по беременности и родам. Представитель разъяснила, что, по мнению правительства, вопрос должен быть предметом переговоров между сторонами договора о найме и поэтому не может быть предметом, регулируемым правительством. Однако положения Закона об отпуске по уходу за ребенком и сохранении рабочего места предусматривают предоставление неоплачиваемого отпуска родителям как в частном, так и в государственном секторе, и работники могут путем переговоров добиваться более выгодных условий предоставления оплачиваемого отпуска по беременности и родам. Она отметила, что большинство женщин, работающих в государственном секторе, имеют право на оплачиваемый шестинедельный отпуск.

27. В ответ на вопрос о причинах жалоб, представляемых на рассмотрение Комиссии по правам человека, и о способах их урегулирования представитель информировала Комитет о том, что 17 процентов от общего числа всех полученных жалоб связано с семейным положением. Большинство из них касается доступа к кредитным и совместным счетам. Эти вопросы урегулировались с помощью посредничества и имели своим следствием выплату компенсации или пересмотр политики соответствующих учреждений частного сектора. Утверждения о дискриминации по признаку пола, не относящиеся к сфере семейного положения, составляют свыше 70 процентов жалоб, направленных в Комиссию по правам человека, при этом большинство из них связано с вопросами занятости.

/...

28. Отвечая на вопросы, касающиеся явных различий в размере страховых взносов для мужчин и женщин и того, может ли это негативно сказываться на некоторых группах женщин, представитель разъяснила, что исключение из Закона о правах человека вопроса о страховании жизни пенсионеров обусловлено различной средней продолжительностью жизни женщин и мужчин и что такие исключения допускаются лишь в том случае, когда они подкрепляются актуарными и статистическими данными. Учитывая разницу в периодах выплаты взносов и большую продолжительность жизни женщин, мужчины и женщины в среднем получают по планам страхования жизни одинаковые страховые пособия.

29. Один из дополнительных вопросов касался того, почему в Законе о правах человека ничего не говорится о политических партиях, частных клубах и церквях.

Статья 4

30. Отвечая на вопрос о том, подводились ли итоги мероприятий, посвященных 100-летней годовщине предоставления равных избирательных прав женщинам, и связанных с этим мероприятий (включая те из них, которые финансировались за счет средств целевого фонда для празднования 100-летней годовщины предоставления равных избирательных прав женщинам), представитель отметила, что подводить итоги года, посвященного введению всеобщего избирательного права, пока еще рано. Правительством в сотрудничестве с НПО был проведен целый ряд мероприятий, включавших информационно-просветительскую и научно-исследовательскую деятельность, международные конференции, проекты, телевизионные документальные фильмы, кинофильмы и книги о женщинах страны, а также радиопрограммы, короткие сюжеты, посвященные жизни женщин, достигнутому ими прогрессу и историческим событиям. Средства направлялись на осуществление сотен проектов в различных уголках страны. Темой этого юбилея был лозунг "Дань славному прошлому, нацеленность на решение новых задач". Это предоставило возможность оценить нынешнее положение женщин и наметить последующие меры.

31. Отвечая на вопрос о дальнейшей финансовой поддержке в целях укрепления программ профессиональной подготовки и программы "Вахине Пакари", представитель разъяснила, что за последние два года размер финансовой поддержки увеличился в восемь раз. Она отметила, что после окончания шестинедельных курсов для активистов их выпускники обучают других женщин в своих общинах и в других местах, где они получают за это зарплату. Существуют другие источники средств, предоставляемых правительством.

32. Отвечая на вопрос о популярности и наличии программ учебной подготовки по вопросам, касающимся женщин, в учебных заведениях, представитель заявила, что программы по вопросам, касающимся женщин, имеются в некоторых средних школах, большинстве университетов и политехнических институтов и что они, как правило, пользуются среди учащихся большим спросом.

Статья 5

33. Отвечая на вопрос об эффективности учебных материалов, направленных на искоренение стереотипных представлений о роли мужчин и женщин, и аналогичных учебных курсов, представитель подтвердила намерение правительства включать вопрос равноправия женщин и мужчин во все аспекты политики в области образования и процесса развития, а также приверженность правительства цели обеспечения равных возможностей в области образования посредством выявления и устранения препятствий на пути к достижению этой цели. Министерство образования разработало стратегии, в основе которых лежит отказ от стереотипных представлений о роли мужчин и женщин и нейтральная в смысле пола лексика, однако сколько-нибудь значительного долгосрочного наблюдения за эффективностью этих материалов или учебных курсов не проводилось. Эти материалы используются уже в течение почти 20 лет и за этот период были в значительной степени расширены и усовершенствованы.

34. Отвечая на вопрос о том, приобрела ли система семейного образования и пренатального и постнатального просвещения общенациональный масштаб, особенно в том, что касается женщин маори, представитель заявила, что ряд организаций, включая "Краун хэлс энтепрайзиз", врачи общего профиля, практикующие медсестры и другие специалисты предоставляют такие услуги. Есть некоторые основания полагать, что основные услуги пока еще не в достаточной степени используются женщинами маори, которые как социальная группа имеют по сравнению с женщинами других этнических групп свою специфику. Это побудило органы системы здравоохранения, правительственные департаменты и группы женщин маори искать различные пути удовлетворения конкретных потребностей женщин маори. Примером таких инициатив служат программа "Типу Ора", которая предназначается для оказания поддержки женщинам маори во время беременности (она обеспечила уменьшение распространенности курения, поощрение грудного вскармливания и существенное сокращение числа случаев скорострительной смерти детей маори в младенческом возрасте), создание больниц "Варе Паруора", проведение финансируемых правительством исследований о новых формах предоставления пренатального и постнатального обслуживания семьям маори и финансируемые правительством программы здравоохранения для "иви" (племен).

35. Касаясь вопроса о реакции женских организаций на принятие закона 1993 года о классификации кинофильмов, видеозаписей и публикаций, представитель разъяснила, что женские организации активно добивались внесения изменений в законодательство о цензуре. Цель этого закона, который вступит в силу после того, как три существующие в настоящее время органа цензуры будут объединены в единое управление, будет заключаться во введении более жестких ограничений на доступ к материалам, содержащим элементы насилия и порнографии, введении новых положений о контроле за показом этих материалов и установлении наказания за хранение запрещенных материалов. Представитель заявила, что некоторые женские организации выразили пожелание о придании закону более ограничительного характера, однако все согласятся с тем, что эти изменения представляют собой значительную и положительную перемену в цензурной политике.

36. Отвечая на вопрос о том, изучались ли в контексте принимаемых правительством превентивных мер причины, приведшие к увеличению числа женщин-жертв жестокого обращения, которые пытаются найти убежище в приютах, представитель отметила, что данное обстоятельство свидетельствует не столько об увеличении масштабов насилия, сколько о более широком осознании женщинами возможности получения помощи из различных источников. К числу таких мер относится активно проводимая политика заключения под стражу виновных в насилии в семье, в соответствии с которой все случаи рассматриваются так же, как если бы речь шла о нападении на незнакомых лиц, что позволяет производить арест без предъявления обвинений со стороны

/...

пострадавшего. Представитель сослалась на исследование, в котором предлагалось, чтобы в стратегиях, направленных на уменьшение насилия в семье, рассматривались вопросы, касающиеся прав и главенства в семье, выполнения родительских обязанностей, воспитания детей и социально-структурных факторов.

37. Отвечая на дополнительный вопрос о том, существует ли какое-либо конкретное законодательство о насилии в отношении женщин, помимо законов о насилии в целом, представитель ответила, что такое законодательство существует.

38. Один из дополнительных вопросов касался того, меняется ли отношение мужчин к совместному несению бремени домашних обязанностей. В своем ответе представитель отметила, что мужчинам следует еще больше изменить свое отношение.

Статья 6

39. Представитель представила Комитету информацию о реакции широких слоев общественности и женских организаций на распространение ВИЧ. Она отметила, что, по имеющимся данным, ВИЧ/СПИДом в Новой Зеландии заражено относительно небольшое число работниц секс-бизнеса. Лишь 17 из прошедших в июне 1993 года проверку 48 инфицированных ВИЧ женщин оказались заражены СПИДом. Было указано, что невысокая распространенность этого заболевания среди работниц секс-бизнеса объясняется тем фактором, что в период, предшествовавший появлению ВИЧ/СПИДа, ими широко использовались презервативы. В дополнение представитель отметила, что женские группы выражали озабоченность по поводу опасностей, связанных с несвоевременностью постановки диагноза женщинам, зараженным ВИЧ/СПИДом, и указала на потребность в информационных программах, непосредственно посвященных вопросам беременности и грудного вскармливания. Правительство предоставляет средства на программы в области просвещения и по вопросам гигиены пола.

Статья 7

40. В ответ на вопрос, касающийся сокращения числа женщин на высших руководящих должностях, происходящего наряду с ростом числа женщин в местных органах управления, представитель обратила внимание членов Комитета на цифры, свидетельствующие о том, что число женщин в парламенте за период с 1984 года увеличилось. Она отметила, что начиная с 1947 года женщины занимали различные должности в составе кабинета министров. Женщины в Новой Зеландии надеются, что введение новой, основанной на пропорциональном представительстве, избирательной системы, утвержденной в 1993 году, приведет к дальнейшему увеличению числа таких назначений. Женщины всегда добивались большего успеха на уровне местных органов управления. Исследований, позволяющих исчерпывающим образом объяснить причину этого, не проводилось. Теоретически же более высокая привлекательность работы в местных политических структурах для женщин объяснялась возможностью сочетать официальные функции с домашними обязанностями.

41. В одном из дополнительных вопросов была запрошена дальнейшая информация о препятствиях, мешающих продвижению женщин на должности высокого уровня в политике.

Статья 10

42. Отвечая на вопрос о том, имело ли закрытие школ в сельских районах и вытекающие из этого для сельских семей неудобства, а также сокращение бюджета на образование отрицательные

/...

последствия для бедных слоев населения и жителей сельских районов, представитель заявила, что, напротив, расходы на образование за последние три года существенным образом возросли. Было указано, что та или иная сельская школа закрывается лишь в том случае, если число учащихся в ней опускается ниже 10 человек, и что государство обеспечивает транспорт на проезд в школу, и что с учащимися, проходящими заочную подготовку к поступлению в высшие учебные заведения, никакая плата не взимается, и что правительство поддерживает на основе целого ряда инициатив обучение в сельских районах.

43. В ответ на вопрос о сокращении числа поступающих в высшие учебные заведения девушек маори и народностей тихоокеанских островов представитель заявила, что такого сокращения нет. В тексте доклада говорится о различных пропорциях для девушек маори и представительниц других национальностей, поступающих в высшие учебные заведения непосредственно по окончании средней школы. Для маори свойственно поступать в учебные заведения третьей ступени не сразу после школы. В период с 1986 по 1991 год общее число студентов маори в высших учебных заведениях возросло более чем в два раза, причем более половины из них составляют женщины. Правительство проводит стратегическую линию на улучшение показателей обучения и успеваемости на всех уровнях образования.

44. Ряд членов Комитета сослались на представленный НПО доклад, в котором освещается проблема увеличения платы за обучение в высших учебных заведениях и последствий этого процесса для женщин, и задали вопрос о том, известна ли эта проблема соответствующим органам. В ответ на это представитель заявила, что правительство привержено делу расширения возможностей получения высшего образования на основе сохранения финансовой ответственности обучающихся. Студентам предоставляются займы для покрытия стоимости обучения и удовлетворения бытовых нужд, и погашать их требуется лишь после поступления на оплачиваемую работу. По сравнению с прошлым возросло число поступающих в высшие учебные заведения женщин более зрелого возраста, соответствующий показатель в период с 1988 по 1993 год удвоился. Отмечаются сдвиги в сторону достижения равенства по показателям набора на факультеты точных наук, кроме того, сопоставимое число мужчин и женщин поступает в учебные заведения для подготовки по специальностям в области ветеринарии, медицины и стоматологии, возрос процент выпускниц медицинских, естественнонаучных и инженерных факультетов.

Статья 11

45. Объясняя причины различий в показателях безработицы среди женщин по разным этническим группам, представитель отметила, что данные об уровнях безработицы среди женщин в 1993 году (21,4 процента среди женщин маори, 19,8 процента - среди представительниц народностей Тихоокеанских островов и 6,1 процента - среди женщин европейского происхождения) свидетельствуют о снижении соответствующих показателей по двум первым группам, которые составляли в 1991 году, соответственно, 29,2 процента и 25,6 процента. Какой-либо одной конкретной причины, объясняющей различия в уровнях безработицы по этническим группам, не существует. В число обуславливающих это явление факторов входят структурная перестройка экономики (приведшая к сокращению числа мест неквалифицированных рабочих, оттоку капитала из сектора обрабатывающей промышленности и узости возможностей трудоустройства в районах большей концентрации женщин маори и представительниц народностей Тихоокеанских островов), высокие коэффициенты отсева и низкая успеваемость представительниц маори и народностей Тихоокеанских островов в системе образования. Получение образования и профессиональной подготовки имеют жизненно важное значение для женщин маори и народностей тихоокеанских островов, и правительство обязалось помогать ищущим работу представителям обделенных слоев и проводить в жизнь меры, разработанные для лиц, не получивших формального образования в

/...

учебных заведениях. Отвечая на дополнительный вопрос о том, ослабили ли позиции профсоюзов в отношении заключения трудовых договоров, имеющих неблагоприятные последствия для женщин, изменения в области промышленного производства, представитель заявила, что в действующем законодательстве продолжается переход от ведения переговоров на отраслевой, а не на профессиональной основе. В соответствии с нынешним законодательством заключение коллективных договоров не отменяется, однако предусматриваются различные варианты заключения контрактов. Кроме того, нынешнее законодательство предусматривает возможность подачи жалоб для всех рабочих и сейчас включает случаи сексуального домогательства в качестве основы для подачи жалобы.

46. Отвечая на дополнительный вопрос о принципе равной оплаты за равный труд, представитель отметила, что был разработан комплект документации по оценке работы без привязки к признаку пола для использования крупными организациями.

47. Был задан дополнительный вопрос о том, произошли ли с учетом уровня безработицы изменения в порядке выплаты пособий по безработице и остается ли по-прежнему в силе положение о шестимесячном периоде ожидания.

48. Еще один дополнительный вопрос касался причин, в силу которых женщины в основном работают неполный рабочий день. По нему были испрошены дополнительные разъяснения.

Статья 12

49. Представляя дополнительную информацию о последствиях децентрализации и перестройки системы здравоохранения и воздействии этих изменений на сферу медицинского обслуживания, представитель сказала, что 80 процентов общей суммы расходов покрывается за счет государственных средств и что уровни финансирования в период экономического спада сохранялись неизменными. Она добавила, что механизмы предоставления услуг были перестроены так, чтобы сделать их более доступными и эффективными при одновременном снижении издержек. Вместо существовавших территориальных советов здравоохранения были созданы четыре региональных органа по вопросам здравоохранения, которые выступают в роли покупателей услуг для населения соответствующего региона. Кроме того, был создан центральный государственный консультативный комитет по вопросам здравоохранения для вынесения рекомендаций правительству о финансировании услуг. В число среднесрочных целей в сфере здравоохранения входят предоставление жителям Новой Зеландии более широкого доступа к медицинским услугам и услугам по инвалидности, повышение качества, действенности и эффективности этих услуг, а также предоставление помощи бедным слоям населения. В рамках перестроенной системы здравоохранения доступность услуг для женщин должна сохраниться на существующем уровне, а в некоторых случаях, особенно для женщин маори, - улучшиться. Имеющийся у потребителя выбор должен расшириться, а защита его интересов - улучшиться.

Статья 14

50. Был задан ряд вопросов о причинах, по которым сфера осуществления экспериментального проекта по маммографии была ограничена группой женщин старшего возраста.

51. Касаясь практики предоставления старшему сыну преимущественного права на наследование семейной фермы, представитель указала, что в законодательстве нет положений, закрепляющих эту практику, - она бытует в семьях, занимающихся фермерством. Она основана на представлениях о том, что сельское хозяйство - это мужское занятие; вместе с тем в настоящее

/...

время растет число женщин, являющихся управляющими ферм, их владельцами или ведущих хозяйство на условиях полноправного партнерства со своими мужьями.

Примечания

1. Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок пятая сессия, Дополнение № 38 (A/45/38), пункты 28-31.
